Año XVIII — Buenos Aires, DOMINGO 1. de Junio de 1913 — Núm 1987




# LA PROTESTA

## Federación Obrera Regional Argentina

### Agitación contra la carestía de la vida

**SERIE DE CONFERENCIAS PÚBLICAS**

**1a. y 2a.—Domingo 8 de Junio en la Plaza Brown y en la Paza de Belgrano (simultáneas), a las 2 p. m.**

**3a.—Domingo 15 de Junio en la Plaza de Flores, a las 2 p. m.**

**4a.—Domingo 22 de Junio en Nueva Pompeya (Treful y Saenz) a las 2 p. m.**

**Todos estos actos se resumirán en un gran mitin el domingo 29 de Junio.**

## ¿Socialismo, eso?...

—

En verdad que confunde el espíritu la unanimidad de la satisfacción socialista frente a la pueril actuación de los doctores del Partido.

Creíamos que pasados los primeros días de legítimo entusiasmo de las huestes legalitarias, se produciría la reacción que considerábamos inevitable, del elemento consciente para señalar la desviación que hace sufrir a la idea socialista la flamante diputación «popular».

¿No existe dicho elemento? ¿No hay, entre todos los que se titulan socialistas, uno solo que sepa lo que es socialismo?

Así debemos creerlo, porque de otro modo no tendría explicación ese encantamiento inverosimil de aquel ejército de votantes.

¿Quién se atreverá a llamar socialista la obra de estos doctores-mesías?

Si ellos fuesen otra cosa que políticos ambiciosos, si fuesen verdaderamente enamorados del ideal socialista, hubieran empezado por hacer, desde sus bancas de diputados y de senador, la exposición de principios que justificaría su actitud de hostilidad y de obstrucción a la cámara burguesa. Sus primeras palabras debían haber sido para explicar su concepción de una sociedad nueva, libre y feliz; de una sociedad sin «doctores» ni mandones, en la que el parasitismo oficinesco u otro no podría desarrollarse y vivir a costa del productor. Y debían haber declarado su firme propósito y voluntad inquebrantable de combatir y oponerse con energía a cuanto quisieran hacer los representantes de la clase privilegiada para obstaculizar el advenimiento de la sociedad futura.

Esto habría sido lo altivo, lo que correspondía hacer para deslindar posiciones y afirmar actitudes...

En vez de esto, ¡cuán pequeños e insignificantes han resultado los electos del Partido!

Un diputado situacionista explicando la entrada al congreso de Repetto-Mirabeau, de Justo,-el Incorruptible, y de Bravo,-el Intrépido, dijo que era debida a que el pueblo quería diputados que hiciesen oposición al gobierno. Es un error. Lo que más contribuyó a su elección fué la cuestión de la carestía de la vida. Se creyó que los socialistas iban a hacer *algo* (?), que con su llegada al poder bajarían los precios de los artículos de primera necesidad, y la gran masa carneril que tanto sabe de socialismo como el cura de mi aldea, pero que sufre de la vida cara, votó por ellos. ¿No era deber de los electos, deber de conciencia y de hombres honrados, decir a sus electores cuán utópica e irrealizable era su esperanza? Porque ellos saben perfectamente,—lo deben saber puesto que son doctores o entonces son más ignorantes que el que no lo es y sabe estas cosas,—que *no bajará nunca* el precio de los víveres en la actual organización social, de la misma manera que nunca disminuirán los impuestos, *aunque tengamos gobierno socialista*. Es una fatalidad ineludible que deriva de la forma misma de dicha organización social y de la *marcha del progreso*, o sea del desarrollo del industrialismo. Podría demostrarlo aquí mismo, pero esto no hace al fondo de este artículo.

—¡Transformemos el orden social, llevemos a la práctica las doctrinas socialistas: con su realización, posiblemente, conseguiremos dar a todos bienestar y abundancia! Esa debía ser la palabra de combate de hombres de ideas y de convicciones. Y ¿qué hacen? ¿qué dicen?

Uno de ellos anuncia que hará moción para que las mujeres reemplazen a los hombres en la noble tarea de barrer y sacudir las alfombras enlodadas por las botas socialistas, y hace de delator denunciando a ex colegas corruptibles. Es el mismo (todo un *¡internacionalista!*) que habla del peligro de la inmigración turca, árabe o asiática! Otro, se indigna de que los puestos públicos son ocupados por los parientes y amigos de los situacionistas, y lee una lista interminable en apoyo de lo que afirma. ¿Se propone Mirabeau reemplazarlos con proletarios? Quizá. Pero ¿será menos parásita la blusa socialista que la levita del cuñado, del hermano, o del primo del diputado o del senador?

Los demás no han propuesto nada todavia. Sin embargo, cuestiones de trascendencia como aquellas no faltan. Hay, por ejemplo, la del uso del bigote por la servidumbre de la casa de gobierno y la de la abolición del calzón corto para los mismos. Se las recomiendo, si quieren conservar su popularidad.

Hablemos con seriedad, ¿qué importa al productor que el dinero que le saca el Estado vaya a alimentar a Juan el inútil o Pedro el parásito? Lo que le interesa es poder alimentarse él mismo, y no podrá hacerlo hasta que todos los holgazanes hayan desaparecido con las instituciones a cuya sombra se crian y reproducen.

Algunos compañeros anarquistas se han extrañado del silencio de los diputados socialistas respecto a las leyes de orden social. ¿Acaso creían que los doctores del Partido iban a lidiar para su abrogación? Cuán equivocados están los que asi piensan... Si a ellos no les estorban las dichas leyes de excepción. Un partido de orden, legalitario y *patriota* de yapa nada tiene que temer de la Nº. 7029. Parodiando la frase famosa: *l' Etat, c'est moi!* ellos exclaman: *¡El Socialismo, somos nosotros!* es decir: El Incorruptible, Bravo, Palacios y Repetto! Que les importa que no haya libertad de reunión o de palabra para los trabajadores? ¿Y qué podrían discutir estos trabajadores? Acaso no tienen a sus mandatarios quienes hablan, discuten y piensan por ellos? La libertad de imprenta: ¿cuando publicó el diario del Partido un artículo de ideas que signifique un ataque directo a las instituciones establecidas? En las columnas de la *Retaguardia* no se lee sino: Nuestro senador por aquí, nuestros diputados por allá, y a prepararse muchachos, para los próximos comicios! Entonces, las leyes de represión, ni frio ni calor les dan.

¡Que digo! pero si estas leyes hasta son una garantía para la misma estabilidad de los doctores y de cuantos pretenden explotar el filón de la ignorancia popular. Las leyes sociales van únicamente contra los anarquistas, es decir contra los más acérrimos enemigos de los charlatanes políticos, contra esos que hablan claro y quieren apartar al proletariado del engaño de la acción parlamentaria. El que cree que la diputación socialista desea la supresión de dichas leyes, sueña despierto.

En resumidas cuentas, los situacionistas que demuestran hostilidad hacia el diputado *del pueblo* lo hacen menos por miedo a sus iniciativas demoledoras (¡maldito lo que éstos van a demoler!) que por la forma insólita de presentarlas. Lo prueba la irónica exclamación de uno de ellos: «¿Pero, qué quieren éstos diputados? ¡Si entre nosotros hay quien va más léjos que ellos!» Y Bravo siguió callado, Mirabeau enmudeció, el Incorruptible hizo como quien no oye, y el... niño terrible... ¿estaría alli?

¿Socialismo, esto? No: lo que hacen los electos del pueblo es sencillamente, limpiar los diversos mecanismos de la máquina burguesa para que sus diversos engranajes funcionen mejor y sin ruido en *provecho de la burguesía*. Ellos hacen obra eminentemente conservadora y por consiguiente contraria a la causa de los explotados.

Ciego quien no lo ve.

**Pierre Quiroule.**

## El entierro de las víctimas del Riachuelo

—

### Fragmentos del discurso de Barcos

—

No hacemos crónica del acto que se realizó el Domingo 25 de Mayo, ya que los cuotidianos han tenido sobrado tiempo para esparcir a los cuatro vientos del país sus detalles más insignificantes.

Diremos, que, aproximadamente, diez mil trabajadores de los cien mil que desfilaron por el velorio la noche anterior y de los que llegaron hasta Casa Amarilla siguiendo el convoy fúnebre, asistieron al entierro en Chacarita y que allí escucharon la palabra melosa, como de sirena, de los representantes del estado y de los partidos políticos. Convendría agregar además lo que dijeron unos y otros para que así resaltase, frente a los férreos y nobles conceptos de nuestro amigo Barcos, la caducidad y la hipocresia de quienes ni ante la muerte retroceden cuando se trata de afianzar situaciones políticas, pero es demasiado asqueante el espectáculo que han evidenciado socialistas y radicales, desde el primer momento de la horrosa catástrofe, disputándose como los vagabundos del cuento de los despojos del cadaver para adquirir, no ya vino y tabaco como aquellos, sino popularidad y votos electorales; es tan asqueante esto, repetimos, que resulta preferible pasar de largo....

Ahora he aquí algunos fragmentos de la improvisación con que cerró el acto mortuorio el compañero antes nombrado y que escucharon con cierto asombro aquellos a quienes no guiaba hasta aquel lugar un sentimiento síncero, pero que la masa del pueblo acojió como la mejor interpretación de su sentir y de su anhelar.

«Yo, señores, no hablo en nombre de ninguna fracción política ante estas tumbas; hablo en nombre de los más sagrados intereses de la humanidad; hablo en nombre del pueblo dolorido, de ese pueblo proletario para el cual estos cadáveres son carne de su misma carne.

«Mis hermanos, los trabajadores, me han pedido que lo haga ante las fosas abiertas para albergar los restos de estos compañeros.

«Entregamos a la tierra lo que es de la tierra, sus despojos fúnebres. Y no os extrañe que despidamos a nuestros muertos sin gemidos ni lamentaciones. Eso queda para los poetas de las lágrimas que se enternecen fácilmente, ante estos cuadros de horror, aún cuando mañana ya no se acuerden de ellos.

«Para vosotros, trabajadores, y para los que vivimos cerca del hogar obrero, no ofrece novedad ni nos produce sorpresa este desastre. Es la tragedia de todos los días, de todos las horas que tiene lugar en todas partes donde el industrialismo y la maquinaria riegan con sangre toda la obra material del progreso. La mina que se hunde, el grisú que incendia sus galerías subterráneas sepultando en vida centenares y millares de parias del trabajo; el andamio que se deploma, el túnel que aplasta y el gasómetro que estalla reduciendo a pingajos macabros la carne obrera, son muestras visibles de que ella es el abono obligado de la riqueza ajena, es el abono obligado de la felicidad de los otros.

«Evócanme estos hechos el símbolo doloroso y realísimo de Guyau, al referirse a aquellos campesinos que antes de uncir el caballo o el buey al arado, le abren una arteria para que a la vez que vayan abriendo el surco lo vayan fecundando con la sangre del sacrificio.

«Medio siglo hace que el proletariado mundial viene regando también en la historia con la sangre del martirio el surco de sus ideales de redención!

«Es por eso que nosotros los que amamos la vida y la exaltamos, los que queremos humanizarla para todos los hombres, para que desaparezca el dolor, y las trajedias del trabajo, no acostumbramos a llorar en la tumba de los nuestros ni a ponerle cara llorosa a la muerte».

Terminó el compañero Barcos «recordando que allí, en esa misma tierra tenían los trabajadores otro lote de muertos, no caídos en accidentes del trabajo sino bajo las balas policiales por levantar la voz del derecho en la plaza pública.

«Sobre las tumbas de todos—dijo—de los caídos en una o en otra forma, venimos a inclinar nuestro corazòn, como una inmensa flor purpurea, cuyos pétalos están empapados de sinceridad».

**Contra las leyes sociales. — En el próximo mes de Julio cuatro actos públicos organizados por la Federación Obrera Regional Argentina.**

## LA REACCIÓN

——

Nos va faltando ya tensión para comentar como debiamos todas las infamias cometidas con nosotros.

La opinión está formada con lo que ha hecho insertar en la prensa la propia policía. El criterio y el razonamiento circundante es policial todo; la mentalidad del pueblo de Mayo—vergüenza dá decirlo—como la de los jueces y la de los ministros mismos, es la que quiere que sea la comisaría de investigaciones, en cuanto a juzgar o apreciar todo lo referente a los obreros y los anarquistas... No puede darse un índice más inferior ni más oprobioso. Ni una mentalidad más pobre ni más triste.

Todo lo que pasa es lógico; no es de extrañar en Buenos Aires ni en la república argentina.

Relatemos y por hoy, doblemos la hoja.

***

**La deportación de Hucha.**

He ahí un caso que por considerarlo en un índice aparte (de acuerdo con el criterio de la policía) no ha merecido una sola línea de la prensa burguesa. El caso es, sin embargo, bastante interesante. Hucha, procesado ante el juez federal de Santa Fe y en libertad bajo fianza, es detenido y notificado que va a ser deportado. El fiador retira la fianza, el juez federal de Santa Fe libra un exhorto al señor Udabe para que remita al preso; y el señor Udabe lo pone en un barco y lo deporta...

Ahora el defensor, doctor D'Andreis, pide la extradición de Hucha por via diplomática para que sea vuelto al país, a responder ante el juez federal de Santa Fe de su proceso, y presenta otro escrito emplazando a la policía de la capital que responda en el término de 24 horas al exhorto del juez...

Y nada más: calma y silencio y Hucha en un trasatlántico camino de la deportación...

***

**El proceso a las ideas antimilitaristas.**

Tampoco ninguna consideración, ningún comentario de la prensa burguesa, para quien ya ha pasado en autoridad de cosa juzgada la ley social y todas las medidas de represión puestas en práctica en este desgraciado país. La noticia escueta: «El fallo, reformando la sentencia del juez Sotero Vazquez condena a Faballo a dos años de prisión y a un año de igual pena a Grassi».

***

**Los asaltos a los locales obreros.**

No son dignos de ocupar la atención de la prensa.

En la noche del miércoles ocurrió uno nuevo, llevado por la policía, al local de las sociedades obreras, Humberto I 2200, siendo presos los siguientes obreros panaderos: Atilano Cabezas, Epifanio Zalamilla, Roman Germade, Santiago Geremías, Domingo Ríos y Manuel Hernández.

Datos que, como todos los anteriores, consignamos para deslindar la responsabilidad de la prensa en los acontecimientos que reserva el futuro.

CRÓNICAS EXTRANJERAS

## La Revolución Mejicana y el engaño de "Regeneración"

—

Compañeros de LA PROTESTA:

Habiéndome enterado de que los individuos que componen a «Regeneración» son unos explotadores que nos engañan, haciéndonos creer que el movimiento de Zapata es anárquico y que «Regeneración» es leida en el campamento, he tenido que protestar, captándome el odio de este grupo de mentirosos que pretendia hacer de mi un instrumento de explotación.

Yo he tenido que protestar contra la farsa del famoso «déficit» de casi tres mil pesos que aparecia en el periódico, obligándolos a que lo quitaran; aún así dejaron ochocientos pesos que no están debidamente justificados.

Sorprendido quedé cuando comprobé que estos sujetos no tenían ninguna relación con los revolucionarios y que las noticias las tomaban de la prensa burguesa o bien las inventaban. Averigüé el asunto más a fondo y pude ver tambien que la administración del periódico era vergonzosa para los que nos llamamos anarquistas y apoyamos con todo amor la causa de los desheredados.

Los grupos anárquicos que se encuentran en armas están aislados y sin ningún apoyo de estos liberales «Regeneradores» que no saben de la revolución sino lo que les cuenta la prensa burguesa. En mi poder tengo las últimas comunicaciones de Zapata en que me habla de su movimiento *agrario*, Estoy a la espera de lo que me conteste, si está de acuerdo o no en proclamar la Revolución Social. De ésto enteraré a todos mis compañeros inmediatamente.

Yo creo que aunque la revolución no tiene otro fin que el de un cambio de amos y la consecusión de un pedazo de tierra para cada *mexicano*, no debemos abandonarla sino por el contrario tratar de encauzarla para que su fruto no sea para los políticos y sí para el proletariado esclavo.

Los pequeños grupos anárquicos han sido casi desbaratados por la inconciencia del pueblo mexicano, cuyo patriotismo y religiosidad son abrumadores, y por el abandono en que se debaten, teniendo que intercalarse en las fuerzas de Zapata para conseguir elementos con que continuar la lucha. El mejor medio de ayudar a estos compañeros es mandar hombres al campo de la acción, a que hagan conciencia entre la multitud ignorante o fundar un periódico clandestino en la ciudad de México, como lo fundé yo y que me costó la expulsión. Pero no alimentar explotadores como los de «Regeneración», que se contentan con esparcir el periódico por todo el mundo, menos en el campo de la acción, que es donde lo necesitarían los revolucionarios!

Podia fundarse también una hoja aquí que diera cuenta exacta de lo que ocurre y encauzase el movimiento; podía hacerse, en fin, cualquier cosa, pero no seguir alimentando a tanto zángano con el dinero que envian nuestros hermanos para los Revolucionarios Mexicanos, que no ven nunca ni un número del periódico ni un cartucho de fusil...

Creyendo cumplir con un deber y a fin de no contraer responsabilidades con el proletariado universal silenciando estas cosas, os saluda.

Vuestro y de la anarquía.

**J. J. Moncaleano.**

Los Angeles, Cal, Abril 21 de 1913.

N. de la R.—Lo expuesto por el compañero Moncaleano nos merece entera fe, por cuanto coincide con las apreciaciones de Jean Humblot en *Les Temps Nouveaux* y además porque habia de comprobaciones personales en el nido de Los Angeles y en el campamento revolucionario que no podemos poner en duda. El compañero Moncaleano fué expulsado hace poco de Méjico y sufría, como nosotros, la influencia del embaucamiento: era por lo tanto el más indicado para establecer la realidad de tanta belleza, pues iba a Los Angeles expresamente a buscarla...

## F. O. R. A.

—

**Secretaría: Irala 1745**

—

En la reunión de delegados realizada el lunes en Irala 1745, se acordó reorganizar la Federación Obrera Local Bonaerense, invitando a las sociedades a enviar sus delegados el lunes 23 del corriente a fin de dejarla constituida.

Acordó llamar un delegado de los obreros tranvieros para cambiar ideas sobre la organización de este gremio, a la reunión de delegados de mañana lunes, en Irala 1745.

Acordó realizar varios actos públicos, el próximo mes de Julio, para protestar contra la Ley de Residencia y la Ley Social, continuando en esta forma la agitación iniciada.

Acordó también aprobar y poner en ejecución la resolución siguiente:

La F. O. R. A. teniendo en cuenta la urgente necesidad de orientar al proletariado organizado de la Argentina, por una vía segura y definitiva tal como lo reclaman las circunstancias y la acción de todos los momentos, y considerando que esto será imposible mientras continúen teniéndose en cuenta a otras instituciones existentes o a fundarse en lo futuro y considerando, también, que la fusión de las fuerzas obreras es un hecho dentro del seno de la F.O.R.A., ya que todo el proletariado del interior y la gran mayoría de los gremios organizados de la capital federal se han adherido a esta institución, aceptando su pacto de solaridad, resuelve:

1º. Desconocer toda institución fundada o que se funde con propósitos divisores entre el proletariado.

2º. Considerar a todas las sociedades y federaciones de oficios no federadas con el caracter de autónomas, pactando esta federación, en caso de necesidad, con sus respectivas comisiones o consejos, con exclusión de otros patrocinantes, reconociendo y aceptando, para el caso, a los delegados nombrados en asamblea o por la Comisión de su gremio respectivo.

3º. Conservar las más armónicas relaciones con todas las sociedades autónomas o no adheridas, a las que comunicará sus acuerdos y resoluciones para su conocimiento, en interés de toda la clase prolataria.

4º. Los pactos o acuerdos que con los gremios autónomos celebrare la federación, deberán estar comprendidos en su Pacto de solidaridad, en las resoluciones adoptadas por sus congresos o en su defecto, serán ellos de interés general para el proletariado organizado.

5º. Insistir en el cumplimiento del artículo 18 del Pacto de Solidaridad.

6º. El presente acuerdo deberá ser enviado a los gremios obreros adheridos a la F. O. R. A. para su discusión y aprobación en caso de creerlo necesario y a las sociedades autónomas para su conocimiento.

# Apuntes sobre la gran huelga del Rosario

—

### Las cosas en su lugar

—

En el número 1984 de LA PROTESTA, aparecen unos apuntes sobre la huelga de Rosario, apuntes que carecen por completo de veracidad, remitidos por alguien que se firma T. L., a quien no conozco y por lo tanto no puedo decir que no se ha encontrado en el Rosario durante los sucesos memorables de la gran jornada de Abril, pero si puedo decirle que se halla muy poco enterado de lo sucedido y que, con buena o mala intención, perjudica a nuestra hoja, porque la coloca a la altura de las diarios *grandes*, haciendo aparecer una crónica antojadiza y falsa. No es mi ánimo entrar en detalles, me limitaré solamente a lo que se refiere a la detención del camarada Balsán y a su alojamiento.

Los hechos:

Balsán no fué a «increpar al jefe político en el despacho del gobernador», fué con el pueblo en manifestación a aclamar frente a la casa donde se hallaba el gobernador en funciones, la huelga general, después de haber hecho publicar un desmentido a un boletín del gobernador donde decía que la huelga había terminado. El compañero Balsán, en representación de la F. O. R. A. y del Comité de huelga general del Rosario (1), se proponía demostrar al gobernador y compañía, que la huelga general no era obra de agitadores ni que se relacionaba bajo ninguna forma con la campaña política contra el concejo deliberante; con tal objeto entró a la improvisada casa de gobierno, a solicitar se le permitiera preguntar desde los balcones, al pueblo allí reunido, si quería o no seguir la huelga general hasta el triunfo de los tranvieros y si la huelga era contra el concejo deliberante—como decían los del comité independiente (políticos radicales)—, o nó. En estas circunstancias fué detenido. Instantes después, allí mismo, mientras el pueblo pedía la palabra o la presencia de Balsán, el gobernador Menchaca, distraía a ese pueblo que tiene la desgracia de soportarlo, para facilitar la acción de la tropa que, a golpe de lanza y sable, acalló los gritos de «que hable Balsán» que con delirio, inquieta quizá por un siniestro presentimiento, profería la multitud.

Bien pueden apuntarse para la historia esas dos *hazañas* del gobierno, que al adjetivarlas de «dos grandes infamias», no se da aún la idea acabada de lo que en «sí» representan; ténganlo en cuenta los trabajadores que en otras provincias se agitan por el triunfo del partido Radical.

La libertad de Balsán, si bien es cierto que fué conseguida por medio de la enérgica actitud del pueblo, no costó ataques a las comisarías. El pueblo, sabiendo de lo que es capaz la gente del *Orden*, quería ver a Balsán y se disponía a realizar cualquier sacrificio por lograr su deseo. Así fué que a las 10 de la mañana del día 29, al día siguiente de la prisión de Balsán, se reunió el pueblo en la plaza Sarmiento, a pesar de la prohibición policial, aprobando la siguiente orden del día:

**«El pueblo obrero del Rosario, declarado en huelga general por solaridad con los obreros tranvieros, no reconoce ninguna autoridad ni mérito a los diputados socialistas que llegan a esta ciudad, con el objeto—según ellos—de mediar para que se efectúe un arreglo entre los tranvieros y la empresa; es más, considera que sería una traición de parte de los tranvieros admitir como representantes a dos sujetos extraños a la clase trabajadora y extraños al movimiento actual.**

**En nombre de la justicia protesta contra el atropello bárbaro y cobarde llevado a cabo contra el pueblo reunido en tranquila manifestación, el día 28 de Abril de 1913, frente a la casa de gobierno, e igualmente protesta contra la prisión del delegado de la Federación Obrera Regional Argentina, Cárlos Balsán».** (2) Aprobación que hizo aplaudiendo y gritando estruendosamente, levantando en alto las manos y los sombreros. El pueblo manifestaba estar dispuesto a arrancar a Balsán del poder de sus verdugos, y un compañero invitó a todos los trabajadores a retirarse tranquila y serenamente para que a la tarde pudieran volver todos armados, cada uno con lo que tuviera a su alcance, para ir a sacar de la prisión al compañero que tanto se estimaba. Así terminó ese acto, que bien puede llamarse solemne. Todos los trabajadores allí reunidos, que eran unos cuantos miles, llevaban la firme convicción de que con un arma en poder de cada uno de ellos bastaba para lograr el anhelo de todos. El gobierno, bien enterado de la disposición del pueblo, y sabiendo que las tropas no todas se prestarian a asesinar a sus padres y hermanos, optó por poner en libertad a Balsán, a las 12 del mismo día.

Respecto a lo del alojamiento, bástame decir, que ni el compañero Francisco López delegado por la F. O. R. A., ni yo fuimos a buscar alojamiento a ninguna parte para Balsán; hemos estado con él, y nos ha referido la escena de su detención y el objeto que lo llevó a la casa de gobierno, que es tal como lo he expuesto ya.

—

Pasando por alto muchos detalles inciertos, dejo constancia de un hecho que, por lo que respecta a Balsán, y por lo que respecta a López y por lo que a mi respecta, necesitaba explicarlo para dejar las cosas en su lugar.

Mayo 18 de 1913.

**Costanzo P. Panizza.**

(1) Cuando fué detenido Balsán, hacía un momento que acababa de hacerse cargo de la secretaría del comité de huelga general, andaba aún con el sello en el bolsillo, del cual se apoderó la policía. En el mismo momento que se cometían las hazañas citadas, la comisión de arbitraje se hallaba sesionando en el local de la Bolsa de Comercio, no habiendo podido llegar a ningún acuerdo, debido a la designación del quinto árbitro; se pasó a cuarto intermedio, para consultar con la comisión de huelga de los tranvieros. Estando reunidos la comisión de huelga, los árbitros de parte de los obreros—N. Ngoato y yo—, y un representante del gobierno—Momerrott—, un periodista nos informó de lo que acababa de suceder. Pedí que se suspendiera la sesión y se levantara un acta aparte donde se dejase constancia de que debido a que el pueblo había sido masacrado y el delegado de F. O. R. A. preso, consideraba indigno continuar los arreglos por vías legales frente a los comisionados del gobierno, cuando el gobierno había asumido una actitud de traición y de crimen: traición al compromiso contraído con el comité de la huelga general —con el cual se habían comprometido los comisionados del gobierno a garantir la libertad de reunión y propaganda, sin lo cual no admitíamos el arbitraje—, y crimen contra el pueblo en masa. Renuncié a la representación de los tranvieros y solicité la adhesión del que me acompañaba, el cual no titubeó en hacerlo.

Fué después de esto que metieron la pata los diputados socialistas.

(2) Esta orden del día quedó sin publicarse por falta de imprenta, lo mismo que el acta que se levantó de la sesión tenida entre el comité de huelga general, la comisión de huelga de los tranvieros y los seis que el gobierno designó para que procuraran el fin de la gran huelga, (esto apesar de contar con la imprenta de un burgués decente, que imprimía las proclamas revolucionarias).

**C. P. P.**

# La Sociedad futura

—

(*Continuación*)

—

Este trabajo pertenece directamente a las comunidades; pues son ellas las más interesadas en que éste se haga en las mejores condiciones de cuidado y rapidez.

Ellas tienen su estación, sea para una, sea para varias comunidades a la vez. Ellas mismas se ocupan de la carga y recepción de las mercaderías al paso de los trenes. Ellas tienen así mismo, los desvíos, su material de construcción destinado al almacenaje y embarque de productos en grande cantidad, como es propio en los casos de asociaciones industriales, o de una asociación agrícola en tiempo de cosecha.

No se verían ya regiones sacrificadas a la incuria y a la incompetencia de las grandes compañías. Actualmente, productores y consumidores están a merced de estas poderosas administraciones. Michel Petit nos ha citado casos de cosechas perdidas a consecuencia de un transporte insuficiente cuando la expedición se imponía.

Las comunidades interesadas tomarían ellas mismas sus precauciones por adelantado; y serían ayudadas por la agencia de transporte regional.

Así, las grandes estaciones serían la sede de las agencias de transportes, mientras que las estaciones intermedias, a lo largo de una vía férrea, es decir, la mayor parte de las estaciones cuyos nombres llenan las columnas de los indicadores, pertenecerían a las comunidades productoras.

Cuando varias asociaciones productoras hubieran de ser servidas por una misma estación, se entenderían entre ellas, para la carga y descarga; tendrían sus coches y vagones. Disminuirían así en su propio interés, el trabajo de las agencias de transportes. Y habría además un lazo directo y una colaboración estrecha entre ellas y la agencia.

Tendrían también su oficina telegráfica y telefónica en relación directa con las comunidades vecinas y, por la agencia de transporte, con las más alejadas.

Imagino igualmente, que los armadores capitalistas serían reemplazados por las agencias de transportes marítimos.

Se comprende que las agencias de transporte estarían, necesariamente, en relación unas con otras; pero sin necesidad de una dirección autoritaria.

El acuerdo se haría tan fácilmente como ahora entre las compañías ferroviarias de un país, y aún con las de países extrangeros. Estas compañías, no recurren a una autoridad superior para asegurar la continuidad de transportes y convoyes. El acuerdo se hace directa y amigablemente entre las compañías, y no reconoce fronteras.

Sin embargo el material penetra por las líneas vecinas, aun en país extrangero, a fin de evitar trasbordos de mercaderias.

La Unión postal universal, asegura igualmente las relaciones internacionales sin que ningún país haya de perder nada de su autonomía.

Las agencias comunistas de transportes podrán entenderse entre ellas, en interés de todos, desde el punto de vista de las comunicaciones, y formar federaciones permanentes.

En cuanto a las reformas, a los grandes trabajos, a la creación de nuevas líneas, un acuerdo es fácil, no sólo entre las agencias de transportes, sino también con las comunidades. La iniciativa puede partir de unos ú otros. Inútil reunir un parlamento, pedir permiso a autoridades alejadas e incompetentes: serían las mismas agencias y comunidades interesadas las que se pondrían de acuerdo sobre la obra a cumplirse.

Este acuerdo, en vista de un fin preciso, desaparecería por sí mismo una vez terminada la empresa, sin dejar un organismo permanente e inútil.

VII.

**La rivalidad económica y el progreso**

Nada de gobierno para reglar la producción, para regularizar la oferta y la demanda; nada de gobierno para los transportes y comunicaciones.

En resúmen: asociaciones haciendo el comercio libremente con otras asociaciones.

Se me dirá que un régimen económico semejante no presenta gran diferencia con el actual. Y que los mismos inconvenientes, de los cuales son los principales la concurrencia y la rivalidad económica, pueden presentarse.

La concurrencia está determinada por la ambición de ganar. Ella es factor de progreso en la sociedad capitalista, fundada en el egoismo. Acarrea una lucha individual feroz, generadora de sufrimientos y miserias.

La ganancia del patrón proviene del exceso de valor realizado sobre el trabajo de cada obrero. Dicho de otra manera, el patrón gana sobre cada obrero. Cuanto más sus negocios se extienden, mayor es el beneficio.

La concurrencia es, entonces, una consecuencia del parasitismo patronal. Ved un artesano: él no puede pasar de un cierto límite de producción; sus negocios están determinados por el tiempo y por sus fuerzas; de otro modo obtiene el máximun de producción cuando trabaja a pleno brazo y todo el día. Si quiere excederse, necesitará otros obreros. Pero si les da el precio exacto de su trabajo, es decir el precio total de lo producido como si lo fuera por él, no gana nada sobre ellos. Solamente tiene interés en ensanchar sus negocios cuando explota a los obreros en su provecho.

Las asociaciones comunistas no tienen desde luego ningún interés en engrandecerse sin medida, en extenderse en perjuicio de las comunidades de producción similar, en entrar en rivalidad las unas con las otras. Ningún beneficio suplementario puede representar para sus miembros, el hecho del engrandecimiento de la empresa.

Sin duda, para que el trabajo deje un buen rendimiento, la magnitud de la empresa no es indiferente. Pero, una vez conseguido el punto óptimo de una empresa, no habrá necesidad de pasarlo. Al contrario, las asociaciones que quisieran extenderse, una vez llegado a un grado de producción proporcional al esfuerzo humano, (ver el capitulo III) perderían en vez de ganar.

Esta limitación se acuerda perfectamente con la posibilidad de una entente entre las asociaciones de producción similar, como se muestra ya en la sociedad capitalista, malgrado la concurrencia y la rivalidad económica actuales. Y esta entente, cuya posibilidad y utilidades hemos visto en los capítulos precedentes, no haría sino consolidar el equilibrio económico.

El único beneficio que puede pretender una asociación productora, provendría de los perfeccionamientos de la técnica (progreso de la maquinaria, mejoramiento de las tierras, etc.)

Este beneficio no sería limitado a una comunidad; se convertiría en un beneficio social extendiéndose a todas las comunidades de producción similar.

Veamos, en efecto, en que consiste ese beneficio. El perfeccionamiento técnico tiene por resultado obtener o fabricar las cosas con mayor provecho: en el lenguaje actual se dice: a mejor precio; en el lenguaje de la sociedad futura se dirá: con menos esfuerzo.

En la sociedad capitalista, los industriales tratan de anular la concurrencia; ellos esconden cuidadosamente los secretos y perfeccionamientos de la fabricación; preparan la estación, si se trata de nuevos modelos, como los militares su plan de campaña.

A pesar de estas precauciones, los secretos son bien pronto conocidos: o bien son librados por cualquier indiscreción, o son descubiertos por investigaciones técnicas tendientes al mismo fin. Los procedimientos que antes eran encontrados por azar, se encuentran hoy fácilmente, dado el progreso científico.

Desde luego, sería absurdo suponer tales prácticas en la sociedad futura fundada en la ayuda mútua, en la cual el progreso reside todo entero en el esfuerzo común hacia el mejoramiento de las condiciones de vida.

La recompensa del perfeccionamiento técnico, en lugar de ser enriquecer al capitalismo, se encuentra así en ayudar el trabajo humano y en el aumento de producción.

**Pierrot.**

(*Continuará*).

# El movimiento agrario

—

Se puede decir que el gran movimiento agrario que se anunciaba para este año, ya no será. Por falta de una orientación segura y revolucionaria, y también un poco por ausencia de un proletariado agrícola bien definido, la huelga declarada hace varias semanas bajo el patrocinio de la famosa «federación» de los Netri y procuradores afines, no tomó las proporciones de magnitud y de generalización que eran de desear.

Además de ser floja la táctica empleada y de ser bastantes tibias las ideas que se agitaban en la mente de los encauzadores del movimiento, se han constatado faltas de aspiraciones comunes y de simultaneidad en las gestiones que correspondia a los diversos núcleos diseminados en las tres provincias que aquel abarcaba.

Cada colonia ha procedido por su cuenta, y aún dentro de éstas mismas, los grupos de colonos y los colonos aislados, han pactado con los terratenientes sin tener para nada en cuenta intereses o fundamentos generales.

Casi todas las correspondencias recibidas últimamente de Villa Cañas, Totoras, Gigena y de numerosos puntos en que aùn persiste la huelga, coinciden en demostrar lo que dejamos apuntado. Las seccionales agrarias no se reunen para tomar resoluciones de conjunto porque la «federación» no lo permite. En cambio autorizan a cada colono a realizar arreglos de la manera que crean conveniente, y a medida que aquellos se van produciendo, los que no han arreglado, al sentirse solos, pierden el entusiasmo e imitan a los primeros. De esta manera es indudable que la tierra va a sentir nuevamente este año la planta de los esclavos que le arrancan los productos, para que enriquezcan otros, sin que aquellos hayan mejorado en general sus condiciones...

Muchos camaradas de las localidades en que se desea mantener la resistencia a todo trance, escriben pidiéndonos algunas ideas y orientaciones para la actuación futura; algunos nos aconsejan que insertemos en «LA PROTESTA» algún artículo sobre táctica y armas de lucha.

Dejando para más tarde estas explicaciones, les diremos que lo que hace falta ante todo es propaganda, mucha propaganda. Bastante se ha reconocido ya la falta de un espíritu revolucionario, entre los huelguistas de la campaña, como para que hayamos caído en la cuenta de que es necesario formarlo y fortificar la organización sopena de que los patrones y arrendatarios los aplasten definitivamente.

Lo que urge por el momento es que los que están todavía de pie contra la explotación sigan luchando hasta el final y que los que hayan vuelto a las faenas, en cualquier condición que sea, empiecen a preocuparse de los futuros movimientos que se producirán a no dudarlo.

La prensa revolucionaria no los abandonará y por el contrario tratará, a medida que las cosas vayan tomando su verdadero aspecto en las campañas, de que el proletariado de las ciudades lleve hasta ellas su voz fraternal y vindicativa.

# In requiem

—

Sbavando nel pitale
per bile galoppante
morì all'ospedale
un *sindacalasnante*.

—

Opra magna e pía
intentó il messere;
distrugger l'Anarchía
a colpi di «clistere».

—

Ma rotassi la pompa,
de lo fatal «strumento»
—Aimé!—che nella tomba
lo trasse l'«argomento».

—

Cosí fra smorfie e lai,
del buon «lanzichinecco»
lasció un sacco di guai
dietro il cataletto.

—

Scuopriti
davanti questa fossa,
pietoso viandante,
qui giacciono le óssa
di Vernot «Negromante».

*Beppino Giustini*

——

El amigo futurista Giustini, verdadero «va te-la-pesca», me ofreció, por la prematura muerte del desgraciado Vernot, este extraño epitafio. Los versos serán tal vez licenciosos y cojeantes como la teoría sindicalista; pero teniendo en cuenta el uno y la otra, creo que podrán pasar.

El pobre Vernot, para decir la verdad, ha tirado siempre la respiración con los dientes, manteniéndose en vida a fuerza de cataplasmas, pero ninguno esperaba una muerte tan de repente.

Más, antes de morir—políticamente se entiende—ha querido parodiar al buen Ruffini, dejándonos su testamento moral. No nos dejó un «Doctor Antonio», ni mojó el dedo en su propia sangre—romantiquerías éstas!—pero, algo ha escrito.

Escribió un «Ratificando» y dijo: Los anarquistas son idólatras, son unos retrógrados inamovibles que nos presentan una teología no solamente para lo presente, sino para lo futuro».

Y para sostener todo esto, reportó unos fragmentos con antiguos juicios rancios y rectificados de Fabbri, Proudhon, Kropotkine, Renan, etc., queriendo hacérnoslos pasar por Evangelios.

Pero escuche el buen Vernot ¿quién es el idólatra: Andreus que piensa y juzga con su propio cerebro, fuera de toda influencia canonical o él, que no sabe dar el más insignificante juicio, sobre la más insignificante cuestión económico-social, sin inspirarse en la «Filotea» de estos santos materialistas?

¿Prefiere siempre lo que dijeron Proudhon, Marx, Kropotkine o Renan a lo que puede decir un Andreus o cualquier otro que no haya alcanzado aun el «Limbo»?

Gracias a la afirmación, vosotros sois más que idólatras: sois fetichistas!

«El dogma fundamental consiste en resolver la fórmula aristocrática: «capital, trabajo, ingenio» en esta más sencilla: «Trabajo». En hacer por consecuencia que todos sean al mismo tiempo, y en el mismo grado capitalistas, obreros, sábios o artistas.»

Esto puede ser de Proudhon hasta dónde se quiera, pero lo cierto es que es cosa de loco, y solamente a vosotros puede causaros admiración.

«El hombre de ingenio es un parásito». Escandalizáos hasta que queráis, pero lo cierto es que cuando Proudhon escribió esto tenía que estar borracho, y yo me rebelo a la obra de un ébrio.

Vosotros que nos llamáis metafísicos aceptáis nada menos que un «dogma fundamental» y de un Proudhon. ¡Bravo; se precisa ser cara dura!

«Trazarse un programa es obra de reaccionarios»—dijo Marx—y vosotros lo repetís, como tantos papagallos; pero su «Concepto catastrófico de la superproducción» como factor y resorte para el futuro cataclismo económico-social, y consiguiente era del socialismo igualitario, ¿no era una previsiòn? ¿No trazaron los *curas rojos*, sobre el oráculo de su profeta, la base de su programa máximo? Pues entónces Marx es algo más que un reaccionario, es un chiflado!

«Lo que se precisa no es una descripción de la sociedad futura, es una fuerza capaz de destruir los estrechos moldes de la organización actual; y esa fuerza solo está en el proletariado, él es el único interesado y el único capaz de realizar tamaña empresa».

¡Tontos! ¿Pero desde cuando tienen origen las clases o castas que forman «los estrechos moldes» de la organización actual? ¿No es desde el principio de la propiedad individual?

¿No comprendéis que capital y trabajo son dos términos que se excluyen recíprocamente; y que cuando un obrero, por complejas causas, que nada tienen que ver con su capacidad, llega a ser capitalista, forzosamente deja de ser productor para hacerse explotador? Porque el super-activo percibido, y que él pudo convertir en capital, representa nada más que la indigencia de otro u otros obreros que por su trabajo no recibieron una compensación lógica a la que por justicia tenían sobrado derecho.

Y de ese desequilibrio del beneficio, sea por razones morales o materiales, proviene la falta de equidad en la consiguiente repartición de los productos, para la satisfacción de las necesidades individuales; el aniquilamiento de los unos y la supremacia de los otros.

Pero cuando vosotros, sindicalistas, habláis de *proletariado* y *burguesía*, demostráis creer que estos dos términos tienen orígenes fatales; que estas dos clases, o mejor, sus componentes, tienen fijadas, trazadas de antemano dos divergentes que los llevan inevitablemente a puntos extremos; y que necesariamente la clase perjudicada, según vosotros, ha de desviar su propia recta con un ángulo convergente a la recta opuesta, hasta alcanzarla y conquistarla, desplazando a la otra clase que hasta entonces la había ocupado.

Error éste muy grosero, de concepción económica y de fin político.

Vuestro juicio carece en absoluto de sentido común; la economía social no se puede parangonar a una fórmula de álgebra, donde las incógnitas tienen un valor positivo preciso, donde cada ecuación está regularmente medida y definida, y donde lo imprevisto no puede surgir de ninguna razón abstractá.

Con el fin politico no se puede obrar como con un plan regulador, donde todo tiene su ubicación lógica, calculada de antemano.

No es cierto que quien nace burgués deba morir como tal; han existido obreros y peones—como por ejemplo los Vasenà, Devoto, etc.—que de simples jornaleros ignorantes, sin ninguna capacidad o habilidad especial, han llegado a ricos, y por el contrario, algunos burgueses, sin ser precisamente pródigos, han llegado a la indigencia.

Con esto no quiero defender de ninguna manera el actual armatoste social; pero únicamente demostrar que no son las clases que crean el sistema, siendo en cambio aquéllas un efecto de éste; es decir, que todo el mal está en la propiedad privada o individual; y hasta que ella subsista, sea en manos del actual detentor o en las del productor directo, el malestar y la injusticia existirán siempre, porque por las razones anteriormente expuestas, la concentración en manos de pocos será inevitable.

Esto es lo que representaría «hacer que todos, por consecuencia, fueran al mismo tiempo y en el mismo grado, *capitalistas* y obreros.»

(*Continuará*)

# Las bellezas del militarismo

—

### De un conscripto de la armada

A LA PROTESTA:

No ignoraba que en el ejército se estaba mal y sabía que desde que se entra en él se ve uno privado de todos sus derechos. Pero como en la Argentina, mi pais de origen, es obligatorio el servicio militar, el año pasado me hicieron militar a mi también; a la fuerza, porque de otra manera hubiera tenido que expatriarme.

A pesar de mis prevenciones al ingresar a las filas—ingenuidad que me reprocho ahora—llegué a creer que el maltrato no pasaría de ciertos límites, y que siempre se tendría en cuenta al ciudadadano que yo era.

Pues bien; vengo prestando servicio en la armada desde hace un año y meses, con la clase del 91, y durante ese tiempo he sufrido hasta lo inverosimil.

Hechos: hace seis meses solicité permiso para ir a ver a mi familia, y me lo negaron; no di mayor importancia al suceso. Pero dias atrás mi padre se agravó de su enfermedad, y al sentirse en tal estado me mandó llamar. Al pedir permiso para cumplir tan dolorosa misión, se me contestó negativamente, diciéndoseme que por encima de los padres estaba la patria...

Con esa pesadumbre en el espíritu me llevaron el 25 de Mayo a reverenciar a la patria y al muy ilustre Sáenz Peña.

Todo eso me indignó de tal manera, que pensè en acudir a la última resolución: desertar. Quize realizarla, pero tuve la mala suerte de que miserables, que en el ejército no faltan, me persiguieran y me aferraran nuevamente.

Por esto estoy cumpliendo quince días de infame calabozo, y por esto es posible que me recarguen el servicio.

Sin otro propósito que el de ayudar con la exposición de estos hechos a formar la mentalidad revolucionaria de los trabajadores, salúdalo

A. U.

28—10—913.

## Nuestras Correspondencias

**De Bahia Blanca**

El 10 del corriente se festejó en Maldonado el tercer universario del «Centro Empleados F. C. P.» fundado con pretextos recreativos por la «superioridad» de dicha empresa ferroviaria, o sea los cancerberos del capital inglés. Su objeto es, ya se sabe, embaucar a la clase trabajadora. Astutos y simuladores, los delegados de los accionistas ingleses, fingen bondad y estima por sus esclavos; danzan, cenan y tienen toda clase de consideraciones cuando se trata de fomentar asociaciones desviadoras, pero su felina hipocresía queda de manifiesto por la persecusión infame a aquellos obreros que más se significaron en la organización y en la propaganda por la Federación Obrera Ferroviaria.

Lo que acusa muy escaso criterio es la actitud de algunos elementos de «La Fraternidad», a quienes parece les ha sido poco provechoso tantos años de organización y la lección últimamente recibida. Pronto lo han olvidado todo para ir a sentarse a la misma mesa y danzar en consorcio con los «superiores» y «carneros» que tanto hicieron por el fracaso de la última huelga.

En la conferencia del día 2, organizada por la Federación Obrera Ferrocarrilera (sección Maldonado) un compañero que hizo uso de la palabra significó el objetivo desorientador de estos centros instituídos por las empresas, y si bien sus razones no encontraron eco en algunas conciencias semi dormidas, en muchas otras hicieron luz completa, siéndonos dado constatar el hermoso ejemplo de numerosos ferroviarios que boicotearon dicha fiesta apesar de estar asociados al inocuo centrito.

Bien por ellos y que esto sirva de ejemplo a algunos componentes de «La Fraternidad», que debian ser los primeros en sustraerse a ese contacto denigrante.

***

La Federación Obrera Ferrocarrilera Local (secciones Ingeniero White, Maldonado y Bahía Blanca) se apresta a conmemorar el primer aniversario de su fundación con un hermoso acto de propaganda. Un grupo de jóvenes obreros ferroviarios prepara una velada para ese día. Existe el mayor entusiasmo y promete ser el 28 de Junio día en que se siembre a manos llenas la semilla de redención.

A. y L.

B. Blanca, Mayo 18

—

**Córdoba**

La docta ciudad no puede permanecer impasible ante el vendaval que sopla sobre el ruinoso edificio social que nos oprime; también aqui hay perros de presa que andan a la caza del hombre de ideas sanas; también aqui funciona la «benemérita» oficina de Orden Social.

Hace días el comp. F. Moll fué detenido; se le hizo pasar un par de noches en el calabozo, se le interrogó de mil modos, se le prontuarió y enfocó gratuitamente, se le amenazó y...fuera.

¿Porqué? dirá alguno; pues es muy sencillo: primero, porque la policía sufre cuando no hace daño; y segundo, porque se comete el delito de pensar libremente sin pedirle permiso al cura.

Después de él fueron detenidos dos amigos más.

Según los guardadores del orden, se trata de haberse distribuido en esta ciudad unos cuantos ejemplares del folleto «¡Abajo el militarismo!», y claro está, se busca al autor de semejante crimen. ¡Cómo cuidan a los militares la gente de sotana! ¿Qué harían los «buenos» burgueses que subvencionan iglesias y conventos, si no contaran con el militarismo que los cuide y defienda del ataque de esos locos que dicen: «El que quiera comer que trabaje»?

Sigan, sigan valientes canallas, que ya les llegará su fin. El pueblo no será bruto eternamente.

J. Paleari

Córdoba, Mayo de 1913.

***

**Salta**

—

Unos cuantos socialistas que pretenden erigirse en pastores, mangoneando un centro titulado «Centro Cosmopolita de Obreros», despechados de ver sus prédicas contrarrestadas, no han tenido inconveniente en presentarse a la comisaria de investigaciones denunciando que aquí existían dos o tres ácratas que los interrumpían, echando mano de un recurso vedado para rehuir la controversia a que los invitara públicamente el 1o. de Mayo el compañero Teodoro Ibañez.

Como consecuencia de esta denuncia, el día 13 la policía allanó los domicilios de Tomás González, Teodoro Ibáñez, José Cigarán y Vicente Fuentes, provista de una orden del juez federal, reduciendo a prisión a los citados compañeros, menos a González, que se encontraba enfermo y asistièndose afuera, secuestrando todos los libros, periódicos, folletos y en fin cuantos impresos encontró a mano, sin duda con el propósito de encontrar en que fundar un proceso por infracción a la ley social.

La correspondencia dirigida a los citados compañeros ha sido también intervenida en el correo.

Este es el atentado inaudito que nos tiene a todos con los nervios tensos y la voluntad en espectativa en la ciudad de Salta.

A última hora recibo un papel en que me comunica el compañero González, con su débil mano de enfermo, que su lecho de dolor ha sido también sitiado y de un momento a otro entrarán a prenderlo.

¿Qué les parece a los compañeros de ésa lo que aquí nos ocurre? En otras sucesivas iré enterando del resultado de todo ésto.

Corresponsal.

Salta, Mayo 19.

Nota.—La policía, al proceder al allanamiento del domicilio del compañero González se apoderó también de una valija conteniendo varias listas de suscripción y el dinero de las mismas.

¿Pensarán quedarse con él? ¿Se lo darán a los socialistas en gratificación de sus buenos servicios oficiosos? Veremos....

## MOSAICOS

—

**Contra la galera gris**

Tijera, papel y engrudo. La nota esta es tomada de «La Nación», único diario que la dió. Hacemos prudentemente la salvedad por aquello que reza la Ley Social: «El que por «medio de impresos, figuras o cualquier de- «mostración gráfica, etc. etc. de 5 a 6 años».

Y nos agrada la nota porque en el hecho campea el espíritu retozón y travieso de esos ciudadanos que con una pedrea mayúscula alteraron las patrióticas digestiones de la comitiva presidencial, asociándose a su modo a los festivales del Pino de San Lorenzo, al pie del cual dicen que Cabral rindió su vida como un otario y San Martin «se cubrió de gloria».... (encharcarse en sangre, pólvora y lodo, le llaman cubrirse de gloria):

«Ha causado muy mala impresión un incidente ocurrido durante el trayecto del tren rápido. El incidente que podría atribuirse a un mal intencionado y quitarle importancia, la adquiere por una repetición del mismo, que parecía darle significado de atentado combinado de antemano.

Según los informes recogidos de los propios pasajeros, poco después de las 9, al pasar el tren por las proximidades de Ramallo fué apedreado. Uno de los proyectiles rompió uno de los cristales del coche Pullman, produciendo gran estrépito y causando una indrescriptible alarma entre la comitiva.

«Pasado el primer momento, se comprobó que la piedra no había causado más daño que el destrozo del cristal, algunos de cuyos fragméntos alcanzaron a la Sra. de Brignardello, que ocupaba el asiento correspondiente a esa ventanilla, y otros alcanzaron a D. Luis Lamas, director del Banco de la Nación, que viajaba enfrente, acompañado de su hija.

«Parece que la piedra chocó contra el marco del cristal, pues de haber tomado a éste en pleno, hubiera herido a varios de los ocupantes.

«Cuando los pasajeros estaban repuestos de la sorpresa que había causado el ataque, tuvieron conocimiento que el coche-comedor del costado contrario de la vía había sido lo mismo apedreado, rompièndole los cristales.

«La alarma creció de punto media hora después ante un segundo ataque al Pullman.

«Los proyectiles esta vez, no dieron en el blanco.

«He hablado con varios pasajeros y coinciden en afirmar que no creen se trate de un atentado expreso, atribuyéndolo más bien a gente maleante que ha querido molestar a los pasajeros por el hecho de considerar que venían a asistir a los festejos.

«El tiempo amenaza lluvia.»

Sí, de piedra!....



# Movimiento Obrero

**F. O. Local Rosarina**

Al Consejo Federal de la F.O.R.A.

Reunido el Consejo de la F. O. L. Rosarina, acordó pasar una nota a esa institución, desvirtuando las especies calumniosas e infames circuladas acerca de la actuación del compañero Carlos Balsán, delegado de esa Federación a la F. O. L. R. y Comité de la pasada huelga general de esta ciudad.

Respecto a la actuación de los compañeros Cárlos Balsán y Francisco López, delegados de la F. O. R. A., el comité de huelga general y todo el proletariado rosarino está altamente agradecido de ella y esa Federación puede estar orgullosa de sus delegados que en todo momento han sabido mantener el espíritu revolucionario del pueblo. Nos ha extrañado grandemente que se dijeran en ésa ciertas cosas del compañero Balsán, siendo que es unánime la aprobación de sus actos por el proletariado rosarino y que éstos han sido honrosos e irreprochables.

El Consejo Local, en su reunión del día 19 del corriente, resolvió pasar una nota al periódico «La Acción Obrera», desmintiendo un suelto publicado en ese periódico, titulado: «Felicitación anárquica a un jefe de policía» y manifestando nuestra extrañeza de que un periódico que se díce revolucionario diera cabida a tales cosas, tomando como artículo de fe las informaciones interesadas de la prensa burguesa. Si no estamos mal enterados, ese periódico tenia un redactor especial y tiene corresponsales en ésta. Parece además interesado en desconocer a la Federación O. Local Rosarina, pues no ha publicado nuestro desmentido oficial, limitándose a insertar un desmentido particular en el ùltimo número de ese periódico.

Deseando déis publicidad a la presente nota, para constancia de la actitud de este Consejo Local frente a las calumnias con que se ha querido ensombrecer la actuación de los delegados de esa institución en la pasada huelga, a la vez que de la verdadera actuación honrosa de éstos; os saluda fraternalmente por el Consejo Local.—

**Cárlos Ratti,**
Pro-Secretario.

—

Además de esta nota, la Federación O. Regional Argentina, recibió esta otra, que se hace un deber en comunicar al proletariado de esta capital e interior:

«El proletariado rosarino, por intermedio de la F. O. L. R. saluda al noble proletariado de la capital federal y del interior de la república, agradecido del apoyo solidario ofrecido y le es grato saludar al mismo tiempo al Consejo de la F. O. R. A. y especialmente a los delegados venidos a ésta, cuya buena actuación es motivo de constantes y sinceros elogios.

Por el Consejo Local.

**Cárlos Ratti,**
Pro-Secretario.»

—

**Federación O. Ferrocarrilera (Sección Maldonado)**

La reacción de la empresa del F. C. P. contra la organización ferroviaria, tiene ya principio de realización material, con la destitución del activo compañero José Donatelli.

La empresa explotadora deseaba librarse de este compañero, pero como no encontrara pretexto para justificar una destitución, empezó a trabajar despacio y arteramente, esperando obligar a Donatelli a retirarse por sí mismo.

Así, el 24 de Abril, le notificó que quedaba rebajado al puesto de cambista, medida arbitraria y que debia mortificar al compañero, teniendo en cuenta que existian unos treinta guardas más nuevos que él. Debido a la enérgica protesta que hizo el mismo interesado ante la Gerencia, la medida quedó sin efecto, pero se le notificó que a la primera y más pequeña falta seria destituído. Esta notificación tenia por fin intimidar a Donatelli y encerraba una insinuación velada de ponerse del lado de la empresa si quería conservar el puesto. Rechazada ésta firmemente por el citado compañero, que no traiciona ni traicionará nunca a la organización ferroviaria, su destitución quedó decidida y ya no quedó sino buscar el pretexto.

Este fué suministrado por una conjuración del guarda confidente Tuminelli y el jefe nocturno de Maldodado, Barreneche (a) El Avestruz, quienes, por orden de la empresa, se prestaron a presentar a Donatelli como único causante del atraso de un tren, y el día 15 del corriente, se le notificó la separación, sin más trámite... El abuso no ha quedado, sin embargo, sancionado todavía, pues la Federación Obrera Ferrocarrilera tomó cartas en el asunto y resolvió nombrar en una asamblea una comisión para que se entreviste con la Gerencia y pedir la reposición de Donatelli. La ausencia del Gerente de Bahia Blanca ha demorado y demora aún la terminación de este asunto.

A los asociados de todos los departamentos les toca redoblar sus esfuerzos en pró de la organización ferroviaria y mantener firme el espiritu para las próximas luchas que habrá que librar con las empresas. Así mismo cuantos sean conscientes deben boicotear decididamente al perro sin collar, guarda Tuminelli.

A. S.

Maldonado, mayo 21.

—

**Huelga de descargadores de carbón en Campana**

Nuuestro corresponsal en Campana nos comunica que se han declarado en huelga los peones ocupados en la descarga de carbón de la empresa del F. C. C. A., presentando el siguiente pliego de condiciones al burgués contratista:

1o. Devolución de cuatro pesos que la capitanía cobró de multa a diez obreros por lavarse en el río.

2o. Construcción de un cuarto de baño.

3o. Un peso de aumento.

Por la primera condición queda ya bien justificada la segunda. En cuanto a la tercera o sea el aumento de un peso en el jornal, nuestro corresponsal nos informa que este es el salario que los descargadores de carbón ganan en otras partes, pues en Campana han ganado hasta ahora un peso menos, esto es: cuatro pesos los de la bodega y tres y medio los de las pilas.

El pliego fué rechazado por el contratista y al principio se avino a que el capitán del puerto partiera la diferencia; pero considerando después que podría hacer presión sobre los peones, rechazó hasta esta fórmula de arreglo, consiguiendo trabajar firme por unos días. No obstante, como los huelguistas no cejaron y hablaron a los que traicionaban, éstos acabaron por adherirse también y a la fecha la paralizacion es completa.

Reina entusiasmo y no es difícil pronosticar el triunfo de los huelguistas que comprendiendo los beneficios del contrato colectivo no tardarán en resucitar en Campana las antiguas sociedades de resistencia y entrar a la lucha activa.

—

**S. de Resistencia Conductores de Carros.**

Al gremio en general:

Se invita a todos los conductores de los barrios de Chiclana, Alsina, El Bañado y Corrales Viejos, a la conferencia de propaganda gremial que tendrá lugar hoy domingo 1.° de Junio de 1913, en la calle Chiclana esquina Boedo, en donde harán uso de la palabra varios camaradas del mismo gremio sobre cuestiones economicas y sociales, referente a la vida y costumbres de los pueblos, dando y adquiriendo conocimientos sociologicos.

Por consiguiente, esperamos que sabréis cumplir con el deber de verdaderos luchadores haciendo acto de presencia en dicha conferencia.

Siendo esta la tercera conferencia que se organiza de un tiempo corto a esta parte y habiendo sido numerosas las dos primeras, esperamos que esta dé un resultado positivo, concurriendo todos los conductores de las zonas arriba mencionadas.

La Comisión.

—

**A los obreros zapateros. Dos palabras:**

Las lamentaciones que en todas partes hoy hacemos, respecto a la resolución de la Sociedad en su última asamblea extraordinaria, no tienen razón de ser, pues todos somos culpables.

Me explicaré.

En Buenos Aires los zapateros sumamos muchos miles y no obstante, apenas un número exiguo está asociado, con la agravante de que algunos de estos mismos, apesar de sus convicciones arraigadas, no concurren a las asambleas alegando causas o pretextos fútiles. Esto deja ancho campo a los mal intencionados para atribuirse direcciones que en realidad no existen más que de nombre.

He ahi la verdad, aunque sea doloroso decirla.

Pues bien, compañeros: Para evitar interpretaciones erróneas y también para que en lo sucesivo no tengamos que lamentar resoluciones semejantes, yo os invita a concurrir a todos los llamados de la sociedad como también a asociaros en la misma. De esta manera, cada cual según sus convicciones y su propio modo de ver, podrá exponer la forma que mejor le parezca para hacer de la Sociedad de Zapateros un organismo fuerte y capaz de imponer respeto a todos los explotadores.

A asociaros, pues.

H. García.

—

**F. O. Local Ferrocarrilera.**

(Secciones Ingeniero White, Maldonado y B. Blanca):

A la F. O. R. A.

Agradeciendo el apoyo moral y material ofrecido a esta Federación Obrera Local Ferrocarrilera, nos es grato participar que reina entre los ferroviarios de esta región decidido ambiente para ingresar a la F. O. R. A., cosa que se resolverá en un próximo Congreso.

Reunido el Consejo de esta Federación, el 20 de Mayo, acordó también, entre otras cosas, no tomar en cuenta el manifiesto lanzado por la Comisión de Unificación, por carecer de representación la mayoría de los miembros de esta Comisión cuyos mandatos caducaron con las resoluciones de los gremios, y por no creer conveniente someter a la asamblea cierto género de propagandas poco prestigiosas para la clase obrera.

Este Consejo desearía que las instituciones obreras que editen periódicos envíen algunos ejemplares para la mesa de lectura de los ferroviarios, a nombre del secretario, e igualmente le fueran comunicadas todas las resoluciones de la F. O. R. A. para estar al tanto de ellas esta Federación Obrera Ferrocarrilera.

Por el Consejo Local.

**José Tranqueiro.**
Secretario.

Mayo 21.

—

**S. de R. Carpinteros y Anexos**

Una gran conferencia tendrá lugar hoy domingo 1o. de Junio, en el local de los Conductores de Carros, Montes de Oca 1672, a las 2 p.m.; harán uso de la palabra Miguel Solano y Manuel López.

La Comisión

—

**Albañiles y anexos**

Se invita al gremio en general, socios y no socios, a la asamblea que se efectuará hoy domingo 1o. de Junio, a las 8 y 30 de la mañana, para tratar la siguiente orden del día:

1o. Pliego de condiciones a pasar a los constructores y responsabilidad de los mismos sobre los accidentes del trabajo.

2o. Función y conferencia a realizarse.

3o. Reintegración de la comisión.

4o. Asuntos varios.

Se encarece puntual asistencia.

—En esta asamblea se tratará también sobre la aparición del «Obrero Albañil».

La Comisión

—

**Maquinistas de calzado y anexos**

Hoy domingo 1o. de Junio, a las 2 p. m. celebrarán asamblea en el local de la calle Méjico 2070.

—

**Mosaistas y Anexos**

El domingo 8 de Junio, a las 8 y 30 a.m. en Humberto I 2200, asamblea general.

—

**Cortadores de calzado**

Celebrarán asamblea el domingo 8 de Junio, a las 2 p.m. en Humberto 2200.

—

**Sociedad de Resistencia Oficios Varios de Villa Urquiza**

Avisamos a los compañeros que deseen adherirse a esta nueva sociedad, que pueden hacerlo los dias lunes, miércoles y viernes, de 8 a 10 p. m. en la secretaría Cullen 4989.

Por la comisión

El Secretario

**Sociedad de Resistencia Unión Obreros Ladrilleros y anexos**

En «La Acción Obrera» del 24 de Mayo, aparece un artículo de Mauricio E. López, titulado «Falsedades y Traiciones», en que se hiere directamente a varios miembros de la comisión administrativa del gremio de ladrilleros y a la Federación. Dice López que lo hace por sinceridad; yo diré que para sostener falsedades y darse corte de redentor ante el gremio. Para demostrar hasta dónde llega el obcecamiento de este compañero, baste saber que en la asamblea del 18 del pasado, quiso hacer reconsiderar la resolución del gremio de ladrilleros de no hacerse cómplice del manifiesto irresponsable lanzado por la Comisión de Unificación, afirmando tranquilamente que no había sido votada en la asamblea.

El que esto escribe y otros del gremio le dijimos que sí, que había sido resuelto en asamblea, cosa acerca de lo cual no cabía engaño posible, pero él persistió en decir que nó. Entonces hubimos de hacerle presente que estando él ausente de la capital cuando se realizó esa asamblea mal podía negar los acuerdos tomados en ella; pero ni con esas, contra la evidencia misma de las cosas y el testimonio de muchos ladrilleros, siguió afirmando que no.

En cuanto a que la asamblea aquella no fué muy numerosa, él mejor que nadie sabe las causas de que los ladrilleros concurran tan pocos. Su proceder incorrecto cuando estuvo al frente de la sociedad y sobre todo su oratoria detestable, son las principales de estas causas. Dejo para otra ocasión muchas cosas que tendrán que ser aclaradas ante el gremio; me limito a recordarle por ahora, que su oratoria corre a los ladrilleros de las asambleas, pues cada vez que pide la palabra tienen que retirarse hasta ir dejando vacío el salón.

Además, los que estaban en esa asamblea y votaron esa resolución, eran los más leales y luchadores del gremio, los que han trabajado más por la causa de los ladrilleros en la última huelga contra la rebaja del precio, así que no son falsos ni traidores.

A López lo han fanatizado en la capilla de la calle Méjico y entre otras cosas dice, refiriéndose a la asamblea de Montes de Oca de la F. O. R. A., que fué a presenciar el barullo que armaba esa pseudo-institución. Sepa Mauricio López, como han tenido que saberlo otros más copetudos en Rosario, que esa pseudo institución ha sido y será el más fuerte baluarte del proletariado argentino. Sepa también que entre los individuos que la componen, se encuentran aquellos que en los momentos de mayor peligro sacaban LA PROTESTA y la hacían llegar hasta los galpones dónde el obrero ladrillero vive aislado en sus penurias, y que aquellos que ahora trata de pastores — inculpación antojadiza de que tendrá que responder en la próxima asamblea—y que le daban a él LA PROTESTA, no han olvidado, para poder establecer una medida de la independencia de su criterio, lo que él entónces decía: este es un buen periódico!... Ahora piensa con cabeza ajena y habla por boca de ganso, y así reproduce casi fonográficamente las palabras de sus papás, diciendo que los gremios no deben hacerse solidarios con los causantes del fracaso de la fusión, lección que ha aprendido bien pero que no sabría explicar ni demostrar.

Dice también que los de la comisión somos elementos introducidos por la Federación; pero ¿en qué quedamos? ¿no decía que no existía? A este respecto debe recordarse que López y sus papás negaron siempre ante el gremio que existiera una Federación Obrera Regional Argentina, a tal punto que muchos ladrilleros ignoraron su existencia, cuidándose de descalificar a los que pudieran darla a conocer o afirmarla, acusándolos a unos de no pertenecer al gremio y a otros de ser patrones de hornos (!!!) para prevenir el efecto de sus palabras. Así se consiguió la adhesión de los ladrilleros a la Confederación, adhesión votada durante una huelga, al amparo de las circunstancias creadas por el momento anormal que se atravesaba y tan poco consciente que si se pregunta a la mayoría de los ladrilleros no saben lo que esta institución significa y aún se les ha mantenido en tal ignorancia que no saben tampoco que frente a ella se alza la verdadera y poderosa institución que se llama la Federación Obrera Regional Argentina.

Pero el que forma castillos en el aire está expuesto a que en cualquier momento se le vayan al suelo. En dos años que tiene de vida la sociedad de ladrilleros, hablando un sindicalista en todas las asambleas, valiéndose de nuestro periódico para hacer su propaganda personalista contra los verdaderos intereses del gremio, acaparando por completo todas nuestras conferencias, pues ellos y solo ellos han venido: ¿qué han hecho para consolidar en la mente de los ladrilleros ese castillo en el aire, sin verdad, sin realidad ninguna, que es esa institución consignada nada más que en papeles que llaman la Confederación? Nada práctico. Los compañeros que en noches de invierno, al pie de los fogones, cada uno según su capacidad, han explicado la idea anárquica, éstos han hecho la obra positiva y ellos han consolidado en la mente de los ladrilleros, no un quimérico castillo de naipes, sino una unión real y efectiva con el proletariado más numeroso y más revolucionario, preparando así la liberación del gremio. Contra ellos se ha extremado la acción de los sindicalistas, a ellos es que los han tenido proscriptos, pero ellos vencerán al fin, porque son la verdad triunfando de la ocultación y de la mentira.

En la asamblea del 22 del corriente Junio espero a Mauricio López para que lave ante los ladrilleros la mancha del manifiesto confusionista y para que escuche por sí mismo la siguiente proposición que voy a hacer: que la sociedad de resistencia obreros ladrilleros se adhiera a la Federación, por estar en ella nuestro puesto de combate, al lado de los albañiles y conductores de carros y vuelva la espalda a la tísica Confederación, que no es una institución obrera sino de individuos.

**Modesto R. González,**
Pro-Secretario de la Sociedad Ladrilleros.

—

**Asociación de Trabajadores Sombrereros en general**

Contra la tradición de esta Sociedad de resistencia, parece que los que forman la comisión actualmente tratan de transformarla en una asociación a base mutualista, con sendos reglamentos y otras restricciones tendientes a apartar al gremio de sombrereros del movimiento obrero general y trabajar egoistamente para sí. Si la actual organización burguesa no nos diera la razón de que el egoismo es la peor interpretación que puede darse al problema social, quizá el gremio de sombrereros podría creer que cerrándose en sí mismo alcanzaría algún fin o alguna ganancia efectiva. Pero no es así, y los 45 números aparecidos de «El Sombrerero», las conferencias, el estudio y la experiencia de las pasadas luchas, algo han dejado, por lo menos en una parte, la más sana y la más activa del gremio de sombrereros, respecto a los términos generales del problema social y obrero; y la inclinación al aislamiento no progresará seguramente.

Para borrar toda la actuación anterior, «El Sombrerero» reaparece con el número 1, y con una propaganda exclusivista en la que hasta en los menores detalles se ha cuidado de desligarlo del glorioso pasado.

Un grupo de sombrereros amantes de las tradiciones revolucionarias del gremio, que desean las cosas francas y que tienen un concepto abarcador de las luchas sociales de estos días, ha empezado a publicar a sus expensas otro periódico «El Fieltro», cuyo primer número expone las maquinaciones aisladoras de la comisión actual y defiende y propicia la táctica abierta de la F. O. R. A., que fué siempre la institución en que formaron los sombrereros.

Ponemos las columnas de LA PROTESTA a disposición de los obreros sombrereros que deseen combatir la propaganda exclusivista de la comisión actual.

—

**Huelga de Carpinteros de Ribera**

El gremio de Carpinteros de Ribera, reorganizado recientemente, acordó en su última reunión del 24 de Mayo pasado ir a la huelga por haberse negado la Unión Talleres Navales y demás patrones a acceder a sus reclamaciones.

El pliego de condiciones presentado es el siguiente: Jornal de 7 $ para los oficiales y 1 $ de aumento sobre su jornal actual para los no oficiales. Para los carpinteros en blanco que trabajan en la ribera: oficiales 6 $ y medios oficiales 5 $.

Desde el lúnes los trescientos obreros que integran el gremio abandonaron resueltamente el trabajo, consiguiendo al día siguiente que tres o cuatro que los traicionaron al principio volviesen sobre sus pasos.

Se pide a los trabajadores del ramo de la capital y del interior que no acudan a entorpecer el triunfo de tan justa causa.

—

**Sociedad de Resistencia Obreros Mecánicos y Anexos—Secretaría: México 2070**

Trabajadores:

La Comisión Administrativa de esta sociedad, invita al grémio de Mecánicos y Anexos, socios y no socios a que concurran a la «Gran Asamblea» general ordinaria, a efectuarse hoy «Domingo 1o. de Junio», a las 8.30 de la mañana, en el local de la «F. Marítima», calle Olavarría 363 (altos), para tratar la siguiente orden del día:

Acta, Balance, Integración de la Comisión, Informe de los Delegados, Asunto Fiesta, Asuntos varios.

Es de esperar que los obreros Mecánicos y Anexos, concurran al llamado de la C. A.

**La Comisión**

—

**Sociedad de Resistensia Bronceros y Anexos**

Acordó enviar la siguiente nota a la F. O. R. A.

1o. Está Sociedad no se hace solidaria de ningun manifiesto publicado por otras entidades ajenas a ella por cuanto no es parte interesada.

2o. Que nuestra Sociedad es enemiga de los prácticas malas y de los objetivos inútiles los cuales sirven solo para ahondar asperezas.

3o. Que nuestra Sociedad no puede contestar a vuestras preguntas en forma categórica, por cuanto en asamblea realizada el 9 de Enero ppdo., se acordó no concurrir al segundo llamado del C. Pro-Fusión y mantenerse autónoma como antes.

Sin más saluda a Vd. atte.

**Eduardo Porrini,**
**Secretario.**

Como dato para la historia del famoso manifiesto del Comité Pró Fusión, hacemos notar que el secretario de éste, Eduardo Ortega, era el delegado del gremio de bronceros al Congreso de Unificación, de donde resulta que mucho antes de lanzarse el manifiesto había cesado en sus funciones de delegado, continuando en el Comité, y nada menos que de secretario, sin representación alguna, hecho que no queremos comentar, que les abandonamos a los amigos de las formalidades, limitándonos a señalar por ahora, por el tono de esta nota que hemos transcripto, la vuelta a la sensatez del proletariado y de los gremios.

Y, nada más.

—

**Sociedad de Resistencia Oficios Varios de Chacabuco**

Ha quedado organizada en esta localidad una sociedad de oficios varios que conjuntamente con la de los obreros panaderos luchará por las reivindicaciones del proletariado, siendo los núcleos de una futura Federación Local.

## Por el compañero Balsán

Con mucho gusto rectifico mis apreciaciones anteriores respecto al compañero Balsán, que en carta particular me escribe afirmándose anarquista y explicándome ciertas actitudes suyas que han sido interpretadas como «batllistas» por algunos compañeros de Montevideo. Me basta con su palabra y creo innecesaria la justificación pública que propone.

He querido decir traición a las ideas o a la obra anarquista y nada más que ésto.

En cuanto a los anarquistas-batllistas, que Balsán mismo reconoce existen desgraciadamente en el Uruguay, quedan subsistentes mis críticas.

**T. Antilli.**

## Liga de Educacion Racionalista

La distinguida profesora Mercedes Gauna de Maltagliati, dictará clases de «Corte y Confecciones» todos los lunes y jueves, de 5 a 5 p. m. A cada una de estas clases seguirà otra dictada por la misma profesora sobre «Higiene sexual» para mujeres.

Esta liga ha organizado para la semana entrante, los siguientes actos:

Lunes: Esperanto, S. del Estero 464, a las 8 p. m.

Martes: Literatura, por el prof. Juan Di Noia y Geografía descriptiva, por el profesor Francisco de Segovia, Humberto I 2200.

Miércoles: Contabilidad, por H. Staffa, S. del Estero 461.

Viernes: Historia de América, por Santiago Locascio, Montes de Oca 1672.

Para los cursos de Esperanto y Contabilidad, los interesados pueden pasar por la secretaría a inscribirse.

## Comité "La Protesta"

En la edición próxima se darán a conocer los números premiados de la rifa organizada por este Comité, cuyos números corresponden a la jugada de anteayer de la Lotería Nacional.

Se hace necesario que los compañeros que tenían talonarios en su poder los devuelvan a la mayor brevedad, conjuntamente con el dinero de los números vendidos, lamentando no lo hayan hecho ya, apesar de las insistentes llamados de este Comité que se encuentra sin saber las cuentas que ha de echar de esta rifa y si acaso hubiera sido preciso postergarla para colocar la mayor cantidad posible de números.

La negligencia, el olvido o la poca formalidad de estos compañeros perjudicará quizá a LA PROTESTA; pero esto no sería lo más malo si sirve de lección para lo sucesivo.

**El Comité.**



## Cuadro Filo-dramático Luz y Vida

**Gran Función, Conferencia y Baile**

A beneficio de la Biblioteca Eliseo Reclus, que se efectuará el 7 de Junio 1915, en el espacioso salón-teatro «Roma», calle Sarmiento 112, Avellaneda.

1. Himno de los trabajadores, por la orquesta.
2. Conferencia por el comp. R. Sumiza.
3. El drama TIERRA BAJA.
4. La Marsellesa, por la orquesta.
5. El poema dramático «Dónde está Dios?»
6. Sinfonía por la orquesta.
7. La comedia ¡LA POETIZA!
8. Gran baile familiar a toda orquesta.

Precios populares.

## Periódicos y revistas

**BIBLIOGRAFIA**

**«Il Pensiero Anarchico»**

Por resolución de un grupo de camaradas de Roma ha empezado a publicarse un nuevo órgano anarquista que lleva el mismo nombre del epígrafe.

«La iniciativa de esta hoja—dicen ellos—que quiere entablar una batalla contra todas las formas de la explotación y la autoridad, surgió en el verano de 1911, cuando le fuè ofrecida al compañero Enrique Malatesta la redacción de un periódico que debía fundarse en Roma. Son conocidos los laboriosos trabajos realizados durante cerca de dos años para persuadir a nuestro Malatesta, que goza de estima universal, de que debía volver a nuestro seno, trabajos que no dieron resultados....

«....Los camaradas de Ancona nos han finalmente advertido que aquel ha aceptado colaborar desde Londres en otro periódico de propaganda que ellos piensan publicar en el próximo Junio. Contentos de ver surgir en Añcona un órgano en el cual colaborará Malatesta con el auxilio de sus mismos compañeros de otros tiempos, declaramos que hasta el momento que ello suceda, proseguiremos en la publicación de «Il pensiero anárchico».

El primer número del 1o. de Mayo que tenemos a la vista, es digno del esfuerzo de los inteligentes y valerosos camaradas romanos. Trae colaboraciones de Aristide Ceccarelli, Ennio Mattias y otros conocidos escritores libertarios.

Para todo lo que se relacione con la administración y redacción, dirigirse a «Il Pensiero Anarchico», Casella Postale 276, Roma.

**«Ideas y Figuras»**

El jueves apareció el número 91 con el siguiente sumario: «La Columna de Fuego», La crítica, el público y nosotros, La redacción; Mi opinión, Joaquín Castellanos; La obra y sus censores, Raul Marfieri; El problema, La Columna de Fuego, Julio R. Barcos; La obra, la crítica y las ideas, Juan Emiliano Carulla; Atorrantismo intelectual, Benito Olabuenaga; Propaganda ácrata, «La Protesta»; Historia de un complot, Adhesiones y aplausos.

Carátula de R. M. Castaño.

### A los compañeros de San Juan

Habiendo dejado de ser agente en esa localidad, por causas agenas a su voluntad, el compañero nombrado últimamente en una reunión, invitamos a los compañeros de San Juan para que se reunan y nombren un compañero que se haga cargo del periódico.

POR falta de espacio queda para el próximo la Suscripción Voluntaria y otras notas interesantes.

## Notas varias

**Centro de E. S. de Villa María (F.C.C.A.)**

Ha quedado constituido un Centro de Estudios Sociales en esta localidad, siendo su local provisorio en la calle Salta 1447. Se agradecerá a quienes quieran favorecer al centro con periódicos, folletos o libros, aún cuando sean usados, los remitan a la dirección expresada o a nombre del suscripto.

Por el C. de E. S.

**Luis E. Schvoander**

—

Se desea saber de Manuel Lampre López, que partió de ésta en Abril de 1911 y al parecer con rumbo a la Argentina; el que pueda dar razón de él dirijase a Talca (Chile), Casilla 207, a V. A.

—

Alejandro de la Vega desea saber la dirección de Juan Flores; escribir a esta administración.

—

**C. Argentino Antimilitarista** (Montevideo).

El que desee relacionarse con este centro, dirijase a Médanos 152, al Secretario Miguel Villimañi y el que desee informaciones puede pasar por el mencionado local todos los días miércoles de 8.30 a 10 p. m.

## Balance del núm. 1987

**Entradas:**

Lista No. 614, $ 3.50; id 565, Cruz del Eje, 3,90; id 606, id id. 8.50; id 607, id id 3.90; id 608, id id, 7.50; venta de ejemplares, id id, 2.30; id 627, Jujuy, 16.—Comité «La Protesta» Rosario, 20.50; J. B. G., Monteros, 5. — Mendoza, A. P., 5.— Lista 619, Mercedes, 10.80; Asunción (Paraguay), F. T., 32.— Agrupación «Libertad» venta de ejemplares, 20. — Venta de ejemplares, 127.10.

Total de entradas $ 267.40.

**Salidas:**

| | | |
|---|---|---|
| Impresión del núm. 1987 | $ | 160.— |
| Redacción | » | 17.50 |
| Acarreo | » | 4.80 |
| Franqueo y expedición | » | 6.95 |
| Gastos de Administración | » | 5.— |
| Total | $ | 194.25 |

**Resumen:**

| | | |
|---|---|---|
| Salidas | $ | 194.25 |
| Déficit del número anterior | » | 386.71 |
| | » | 580.96 |
| Entradas | » | 267.40 |
| Déficit para el número 1988 | $ | 315.56 |

## Correspondencia Administrativa

Brasil, Pedro Castreto. Recibimos $ 4: por suscripción 3 y 1 para «Crónicas Argentinas» que remitimos.

Cruz del Eje, B. V. Mansilla, id 40: por listas y ejemplares vendidos, 26.10; de folletos «La Huelga» 1.40 y por rifa, 12.50. Enviamos talonario y dirección que pide.

Alem, J. B., id 3.— por los dos suscriptores.

Asunción (Paraguay), F. Torres, id 40.—para «La Protesta» 32.— y para Ariel, 8.

Tucumán, Rumbos Nuevos, id 122.25, que destinamos al Comité Pro Víctimas, según vuestras indicaciones. Fué carta.

Arequito, W. L., id 5.— por suscripciones 4.50 y 0.50 como donación.

Bahía Blanca, J. P., enviamos ejemplares que dice y recibos para la cobranza a los suscriptores.

Ciudad, A. y B. Recibimos 1.50 por la suscripción. Fué el periodico.

### Suscripción pró-Víctimas

Desde la fecha queda abierta en LA PROTESTA, una suscripción para ayudar á los compañeros presos por la ley social, con el objeto de hacer más eficáz la obra iniciada por el «Comité pro Víctimas» constituído al efecto.

Siendo numerosos los compañeros que han sido presos y deportados en los últimos días y como la policía parece querer seguir su obra brutal de persecución y encarcelamiento de los compañeros más activos, pedimos solidaridad a todos los camaradas y esperamos envíen las donaciones a esta administración.

| | | |
|---|---|---|
| Suma anterior | $ | 23.— |
| Centro «Rumbos Nuevos», Tucumán, producto de una velada organizada con este objeto (1) | » | 122.25 |
| lk | » | 1.— |
| A. L. | » | 1.— |
| Lista 44 de Martinez | » | 19.75 |
| Suma | $ | 167.— |

(1)—Faltan por entregar entradas de esta función, cuyo importe enviaremos una vez cobrado.

**Donación de un día de jornal**

| | | |
|---|---|---|
| Suma anterior | $ | 128.50 |
| Juan Saucalves, Rosario | » | 5.— |
| Manuel García, » | » | 1.50 |
| Total | $ | 133.00 |

**Recibido para Varios**

Para Odios...!, Tucumán, E. Albornoz 0.40.
Para «Luz al Soldado», A. P., Mendoza 1.75.
Para la F. O. R. A., Sociedad Panaderos, La Plata, 3.
Para M. F., F. D. A., Mercedes, 2.